

Az Európai Unió Hivatalos Lapja

C 389



Magyar nyelvű kiadás

Tájékoztatások és közlemények

65. évfolyam

2022. október 10.

Tartalom

IV Tájékoztatások

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

Az Európai Unió Bírósága

2022/C 389/01	Az Európai Unió Bírósága utolsó kiadványai az <i>Európai Unió Hivatalos Lapjában</i>	1
---------------	--	---

V Hirdetmények

BÍRÓSÁGI ELJÁRÁSOK

Bíróság

2022/C 389/02	C-465/22. sz. ügy: A Bíróság 2022. augusztus 16-i végzése (az Amtsgericht Hamburg [Németország] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – flightright GmbH kontra Brussels Airlines SA/NV (Légi közlekedés – Légi járatok jelentős késése esetén a légi utasoknak nyújtandó kártalanítás – Csatlakozó járat – Az első járat során elszenvedett késés – Az utas és a második járatot üzemeltető közösségi légi fuvarozó közötti szerződéses kapcsolat hiánya – A második járatot üzemeltető légi fuvarozóval szemben indított kártalanítás iránti kereset)	2
2022/C 389/03	C-413/22. sz. ügy: A Supremo Tribunal Administrativo (Portugália) által 2022. június 21-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Vapo Atlantic SA kontra Entidade Nacional Para o Setor Energético EPE, Fundo de Eficiência Energética, Fundo Ambiental	2
2022/C 389/04	C-416/22. sz. ügy: A Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa – CAAD) (Portugália) által 2022. június 21-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – EDP – Energias de Portugal, SA kontra Autoridade Tributária e Aduaneira	3
2022/C 389/05	C-428/22. sz. ügy: Az Administrativen sad Varna (Bulgária) által 2022. június 28-án benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – „DEVNIA TSIMENT” AD kontra Zamestnik-predsedatel na Darzhavna agentsia „Darzhaven rezerv i voennovremenni zapasi”	4
2022/C 389/06	C-437/22. sz. ügy: A Riigikohus (Észtország) által 2022. július 4-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – R. M. és E. M. kontra Eesti Vabariik (Põllumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet)	5

2022/C 389/07	C-466/22. sz. ügy: Az Administrativen sad – Veliko Tarnovo (Bulgária) által 2022. július 12-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – „V.B. Trade” OOD kontra Direktor na Direktsia „Obzhalvane i danachno-osiguritelna praktika” – Veliko Tarnovo	6
2022/C 389/08	C-473/22. sz. ügy: A Markkinaoikeus (Finnország) által 2022. július 15-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Mylan AB kontra Gilead Sciences Finland Oy, Gilead Biopharmaceutics Ireland UC, Gilead Sciences Inc.	7
2022/C 389/09	C-497/22. sz. ügy: A Landgericht Düsseldorf (Németország) által 2022. július 22-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – EM kontra Roompot Service B. V.	7
2022/C 389/10	C-509/22. sz. ügy: A Corte suprema di cassazione (Olaszország) által 2022. július 27-án benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Agenzia delle Dogane e dei Monopoli kontra Girelli Alcool Srl	8
2022/C 389/11	C-522/22. sz. ügy: A Landgericht Frankfurt am Main (Németország) által 2022. augusztus 4-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – GE kontra British Airways plc	9
2022/C 389/12	C-551/22. P. sz. ügy: A Törvényszék (harmadik kibővített tanács) T-481/17. sz., Fundación Tatiana Pérez de Guzmán el Bueno és SFL kontra ESZT ügyben 2022. június 1-jén hozott ítélete ellen az Európai Bizottság által 2022. augusztus 17-én benyújtott fellebbezés	9
Törvényszék		
2022/C 389/13	T-409/22. sz. ügy: 2022. június 30-án benyújtott kereset – Glonatech kontra REA	11
2022/C 389/14	T-450/22. sz. ügy: 2022. július 18-án benyújtott kereset – Sberbank Europe kontra ESZT	12
2022/C 389/15	T-453/22. sz. ügy: 2022. július 21-én benyújtott kereset – BASF és társai kontra Bizottság	13
2022/C 389/16	T-501/22. sz. ügy: 2022. augusztus 18-án benyújtott kereset – Ausztria kontra Bizottság	14
2022/C 389/17	T-506/22. sz. ügy: 2022. augusztus 18-án benyújtott kereset – CrossFit kontra EUIPO – Pitk Pelotas (CROSSWOD EQUIPMENT)	15
2022/C 389/18	T-509/22. sz. ügy: 2022. augusztus 22-én benyújtott kereset – Bimbo kontra EUIPO – Bottari Europe (BimboBIKE)	16
2022/C 389/19	T-511/22. sz. ügy: 2022. augusztus 23-án benyújtott kereset – Olimp Laboratories kontra EUIPO – Schmitzer (HPU AND YOU)	17
2022/C 389/20	T-517/22. sz. ügy: 2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – Aldi kontra EUIPO – Heredero de Navarra (LYTTOS)	18
2022/C 389/21	T-520/22. sz. ügy: 2022. augusztus 28-án benyújtott kereset – Karić kontra Tanács	18
2022/C 389/22	T-521/22. sz. ügy: 2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – Golovaty kontra Tanács	19
2022/C 389/23	T-522/22. sz. ügy: 2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – QU kontra Tanács	20
2022/C 389/24	T-528/22. sz. ügy: 2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – Belaruskali kontra Tanács	21
2022/C 389/25	T-529/22. sz. ügy: 2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – QT kontra EBB	22
2022/C 389/26	T-534/22. sz. ügy: 2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – Belarusian Potash Company kontra Tanács	23
2022/C 389/27	T-415/18. sz. ügy: A Törvényszék 2022. augusztus 25-i határozata – Silgan Closures és Silgan Holdings kontra Bizottság	24
2022/C 389/28	T-808/19. sz. ügy: A Törvényszék 2022. augusztus 25-i határozata – Silgan International és Silgan Closures kontra Bizottság	24

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

AZ EURÓPAI UNIÓ BÍRÓSÁGA

Az Európai Unió Bírósága utolsó kiadványai az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*

(2022/C 389/01)

Utolsó kiadvány

HL C 380., 2022.10.3.

Korábbi közzétételek

HL C 368., 2022.9.26.

HL C 359., 2022.9.19.

HL C 340., 2022.9.5.

HL C 326., 2022.8.29.

HL C 318., 2022.8.22.

HL C 311., 2022.8.16.

Ezek a következő helyeken hozzáférhetők:

EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

V

(Hirdetmények)

BÍRÓSÁGI ELJÁRÁSOK

BÍRÓSÁG

A Bíróság 2022. augusztus 16-i végzése (az Amtsgericht Hamburg [Németország] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – flightright GmbH kontra Brussels Airlines SA/NV

(C-465/22. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Légi közlekedés – Légi járatok jelentős késése esetén a légi utasoknak nyújtandó kártalanítás – Csatlakozó járat – Az első járat során elszenvedett késés – Az utas és a második járatot üzemeltető közösségi légi fuvarozó közötti szerződéses kapcsolat hiánya – A második járatot üzemeltető légi fuvarozóval szemben indított kártalanítás iránti kereset)

(2022/C 389/02)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Amtsgericht Hamburg

Az alapeljárás felei

Felperes: flightright GmbH

Alperes: Brussels Airlines SA/NV

Rendelkező rész

A Bíróság törölte a C-465/22. sz. ügyet a Bíróság nyilvántartásából.

⁽¹⁾ A benyújtás időpontja: 2022. 07. 12.

A Supremo Tribunal Administrativo (Portugália) által 2022. június 21-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Vapo Atlantic SA kontra Entidade Nacional Para o Setor Energético EPE, Fundo de Eficiência Energética, Fundo Ambiental

(C-413/22. sz. ügy)

(2022/C 389/03)

Az eljárás nyelve: portugál

A kérdést előterjesztő bíróság

Supremo Tribunal Administrativo

Az alapeljárás felei

Felperes: Vapo Atlantic SA

Alperes: Entidade Nacional Para o Setor Energético EPE, Fundo de Eficiência Energética, Fundo Ambiental

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) Úgy kell-e értelmezni a 2009/28/EK irányelv⁽¹⁾ 3. cikkének (4) bekezdését és 18. cikkét, hogy azokkal ellentétes az alapügyben szereplőhöz hasonló nemzeti szabályozás, amely a bioüzemanyagok hozzáadására vonatkozó célkitűzéseknek való megfelelés céljából úgy rendelkezik, hogy a gazdasági szereplők e kritériumoknak való megfelelést vagy i.) a bioüzemanyagoknak a fosszilis üzemanyagba történő fizikai hozzáadásával, vagy ii.) bioüzemanyagra vonatkozó bizonylatok ebből többlettel rendelkező más szereplőktől történő megvásárlásával is igazolhatják?
- 2) Úgy kell-e értelmezni a 2009/28 irányelv 3. cikkének (4) bekezdését és 18. cikkét, hogy azokkal ellentétes az az alapügyben szereplőhöz hasonló nemzeti szabályozás, amely a bioüzemanyag fizikai hozzáadásának lehetőségét a feldolgozást végző adóaktári jogállással rendelkező bioüzemanyag-előállítókra korlátozza, megtiltva e lehetőséget azon jogalanyok számára, amelyek bejegyzett címzett jogállás alapján üzemanyagot importálnak, és amelyek vagy igénybe veszik a bioüzemanyagra vonatkozó bizonylat vásárlásának lehetőségét, vagy vállalják a (lényegében a bírsággal azonos) pénzügyi kompenzáció megfizetésének kockázatát?
- 3) Módosítja-e az előző kérdésre adott választ az, ha a tényállás időpontjában a piacon nem voltak eladásra szánt rendelkezésre álló bioüzemanyagra vonatkozó bizonylatok, így egy kisebb gazdasági szereplő számára lehetetlen volt – vagy csak nagy nehézségek árán volt lehetséges – megvásárolni azokat, továbbá, ha a Direção-Geral de Energia e Geologia (Energiaügyi és Földtani Főigazgatóság, Portugália; a továbbiakban: DGEG) nem tartotta meg a vonatkozó árveréseket, és az egyetlen lehetősége a (lényegében a bírsággal azonos) pénzügyi kompenzáció megfizetése volt?
- 4) Úgy kell-e értelmezni a 2009/28 irányelv 18. cikkének (3) bekezdését, hogy az a fenntarthatósági rendszer alkalmazásának előfeltételeként független auditot (a nemzeti szabályozás esetében független ellenőrzést) ír elő?
- 5) Ellentétes-e a 2009/28 irányelv 18. cikkének (3) bekezdésével a fenntarthatósági kritériumok ellenőrzésének olyan nemzeti rendszere, amely, bár (az említett irányelv 18. cikkének (3) bekezdésével összhangban) előírta a fenntarthatósági kritériumoknak való megfelelés független ellenőrzését végző ellenőrző szervek akkreditációját, a gyakorlatban nem tette lehetővé e szervek kiválasztását, mivel nem tettek közzé erre vonatkozóan ajánlati felhívást, miközben a gazdasági szereplőktől anélkül követelte meg az említett kritériumoknak való megfelelés igazolását, hogy ehhez független audit kapcsolódhatott volna?
- 6) Az előző kérdésekre adandó nemleges válasz esetén úgy kell-e értelmezni az EUMSZ 34. cikket, hogy azzal ellentétes az alapügyben szereplőhöz hasonló nemzeti szabályozás, amely a fenti előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdésekben leírt módon került értelmezésre?

⁽¹⁾ A megújuló energiaforrásból előállított energia támogatásáról, valamint a 2001/77/EK és a 2003/30/EK irányelv módosításáról és azt követő hatályon kívül helyezéséről szóló, 2009. április 23-i 2009/28/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL 2009 L 140., 16. o.)

**A Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa – CAAD) (Portugália) által
2022. június 21-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – EDP – Energias de Portugal, SA
kontra Autoridade Tributária e Aduaneira**

(C-416/22. sz. ügy)

(2022/C 389/04)

Az eljárás nyelve: portugál

A kérdést előterjesztő bíróság

Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa – CAAD)

Az alapeljárás felei

Felperes: EDP – Energias de Portugal, SA

Alperes: Autoridade Tributária e Aduaneira

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) A Bíróság Isabele Gielen (C-299/13) ⁽¹⁾ és Air Berlin (C-573/16) ⁽²⁾ ügyekben hozott ítéleteiből eredő ítélkezési gyakorlata értelmében „átfogó ügyletnek” kell-e tekinteni (i) a kötvény készpénzes megvásárlására irányuló ajánlattételt, (ii) a kötvénykibocsátást és (iii) a részvényjegyzésre irányuló nyilvános ajánlattételt?
- 2) Úgy kell-e értelmezni a 2008. február 12-i 2008/7/EK tanácsi irányelv 5. cikke (2) bekezdésének b) pontjában szereplő, kapcsolódó alaki követelmények kifejezést, hogy az kiterjed azokra a szerződésben rögzített pénzügyi közvetítői szolgáltatásokra, amelyeket (i) a kötvények készpénzes megvásárlására irányuló ajánlattétellel, (ii) a kötvénykibocsátással és (iii) a részvényjegyzésre irányuló nyilvános ajánlattétellel kapcsolatban járulékos jelleggel nyújtanak?
- 3) Értelmezhető-e úgy a 2008. február 12-i 2008/7/EK tanácsi irányelv ⁽³⁾ 5. cikke (2) bekezdésének b) pontja, hogy azzal ellentétes a bélyegilleték alkalmazása egy bank által nyújtott, i) a hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok viszásvásárlásával (ii) az átruházható értékpapírok kibocsátásával és forgalomba hozatalával, valamint (iii) a kibocsátott részvények nyilvános jegyzése útján történő tőkeemeléssel kapcsolatos pénzügyi közvetítői szolgáltatásokért járó díjra, amely szolgáltatások magukba foglalják a befektetőknek az értékpapírok forgalmazása, a jegyzési vagy vételi megbízások fogadása, valamint bizonyos esetekben az ajánlat tárgyát képező átruházható értékpapírok megvásárlása céljából történő azonosítása és a velük való kapcsolatfelvétel kötelezettségét?
- 4) Eltérő választ kell-e adni a fenti kérdésekre attól függően, hogy a pénzügyi szolgáltatások nyújtása a törvény alapján kötelező vagy opcionális?

⁽¹⁾ EU:C:2014:2266

⁽²⁾ EU:C:2017:772

⁽³⁾ A tőkeemelés [helyesen: tőkefelhalmozást] terhelő közvetett adókról szóló, 2008. február 12-i 2008/7/EK tanácsi irányelv (HL 2008 L 46., 11. o.)

Az Administrativen sad Varna (Bulgária) által 2022. június 28-án benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – „DEVNIA TSIMENT” AD kontra Zamestnik-predsedatel na Darzhavna agentsia „Darzhaven rezerv i voennovremenni zapasi”

(C-428/22. sz. ügy)

(2022/C 389/05)

Az eljárás nyelve: bolgár

A kérdést előterjesztő bíróság

Administrativen sad Varna

Az alapeljárás felei

Felperes: „DEVNIA TSIMENT” AD

Alperes: Zamestnik-predsedatel na Darzhavna agentsia „Darzhaven rezerv i voennovremenni zapasi”

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) Úgy kell-e értelmezni a tagállamok minimális kőolaj- és/vagy kőolajtermék-készletezési kötelezettségéről szóló, 2009. szeptember 14-i 2009/119/EK tanácsi irányelv ⁽¹⁾ (33) preambulumbekzdését, 1., 3. és 8. cikkét, valamint 2. cikkének i) és j) pontját az irányelv céljára és az energiasztatistikáról szóló, 2008. október 22-i 1099/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ 2. cikkének d) pontjára figyelemmel, valamint az Európai Unió Alapjogi Chartájának 17. cikkével összefüggésben értelmezett 52. cikkének (1) bekezdésében előírt arányosság elvére tekintettel, hogy azokkal ellentétes az alapügyben szereplőhöz hasonló olyan nemzeti szabályozás, amely szerint az 1099/2008/EK rendelet A. mellékletének 3.4.23. pontja szerinti petróleumkokszot Közösségen belülről előállítás céljából behozó személyek kötelesek biztonsági készleteket létrehozni?

- 2) Úgy kell-e értelmezni az irányelv (33) preambulumbekzdését, 1. és 3., 8. cikkét, valamint 2. cikkének i) és j) pontját, hogy azokkal ellentétes az alapeljáráásban szereplőhöz hasonló olyan nemzeti szabályozás, amely az irányelv 2. cikkének 1099/2008/EK rendelet A. mellékletének 3.4. fejezetével összefüggésben értelmezett i) pontjában szereplő terméktípusok egy részére korlátozza azon terméktípusokat, amelyekből biztonsági készleteket kell létrehozni és fenntartani?
- 3) Úgy kell-e értelmezni az irányelv (33) preambulumbekzdését, 1. és 3., 8. cikkét, valamint 2. cikkének i) és j) pontját, hogy azokkal ellentétes az alapeljáráásban szereplőhöz hasonló olyan nemzeti szabályozás, amely szerint az irányelv 2. cikkének 1099/2008/EK rendelet A. mellékletének 3.4. fejezetével összefüggésben értelmezett i) pontjában említett terméktípusok egyikének valamely személy által a Közösségen belülről történő behozatala, illetve importja e személy azon kötelezettségét vonja maga után, hogy másik, eltérő terméktípusból kell biztonsági készletet létrehoznia és fenntartania?
- 4) Úgy kell-e értelmezni az irányelv (33) preambulumbekzdését, 1., 3. és 8. cikkét, valamint 2. cikkének i) és j) pontját, hogy azokkal ellentétes az alapügyben szereplőhöz hasonló olyan nemzeti szabályozás, amely szerint valamely személy köteles olyan termékből készletet létrehozni és fenntartani, amelyet gazdasági tevékenysége keretében nem használ, és amely e tevékenységéhez nem kapcsolódik, és ezenkívül e kötelezettséghez jelentős pénzügyi teher kapcsolódik (amely gyakorlatilag lehetetlenné teszi a teljesítést), mivel az adott személy nem rendelkezik a termékkel, és nem importálja e terméket és/vagy e termékből nem tart készletet?
- 5) Bármelyik kérdésre adott nemleges válasz esetén: Úgy kell-e értelmezni a tagállamok minimális kőolaj- és/vagy kőolajtermék-készletezési kötelezettségéről szóló, 2009. szeptember 14-i 2009/119/EK tanácsi irányelv (33) preambulumbekzdését, 1., 3. és 8. cikkét, valamint 2. cikkének i) és j) pontját az irányelv céljára figyelemmel, valamint az Európai Unió Alapjogi Chartájának 17. cikkével összefüggésben értelmezett 52. cikkének (1) bekezdésében előírt arányosság elvére tekintettel, hogy meghatározott terméktípus importőre csak arra kötelezhető, hogy az import tárgyát képezővel azonos típusú termékből hozzon létre és tartson fenn biztonsági készletet?

(¹) HL 2009. L 265., 9. o.

(²) HL 2008. L 304., 1. o.

**A Riigikohus (Észtország) által 2022. július 4-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem –
R. M. és E. M. kontra Eesti Vabariik (Põllumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet)**

(C-437/22. sz. ügy)

(2022/C 389/06)

Az eljárás nyelve: észt

A kérdést előterjesztő bíróság

Riigikohus

Az alapeljáráás felei

Felülvizsgálati kérelmet előterjesztő felek: R. M. és E. M.

Másik fél és sértett: Eesti Vabariik (Põllumajanduse Registrite ja Informatsiooni Amet)

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) Az alapügyben szereplőkhöz hasonló körülmények között közvetlen joghatással rendelkező jogalap ered-e az 1995. december 18-i 2988/95/EK, Euratom tanácsi rendeletnek (¹) a 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (²) 56. cikkének első bekezdésével és 54. cikkének (1) bekezdésével, valamint a 2014. március 11-i 640/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (³) 35. cikkének (6) bekezdésével összefüggésben értelmezett 7. cikkéből arra vonatkozóan, hogy egy kedvezményezett jogi személynek a támogatás csalárd módon történő elnyerése céljából szándékosan valótlan adatokat szolgáltató képviselőivel fizetessék vissza a csalással elnyert és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) által finanszírozott támogatást?

- 2) Az alapügyben szereplőkhöz hasonló olyan körülmények között, amikor az EMVA által finanszírozandó támogatást család eredményeként állapítottak meg és fizettek ki egy korlátozott felelősségű társaság (Osäuhing) részére, a 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 54. cikkének (1) bekezdése és a 2014. március 11-i 640/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet 35. cikkének (6) bekezdése értelmében vett *kedvezményezettnek* tekinthető-e a kedvezményezett társaság azon képviselői is, akik a csalást megvalósították, és a támogatás csalárd módon történő elnyerésének időpontjában egyúttal e társaság tényleges tulajdonosai voltak?

- (¹) Az Európai Közösségek pénzügyi érdekeinek védelméről szóló, 1995. december 18-i 2988/95/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL 1995. L 312., 1. o.; magyar nyelvű kiadás 1. fejezet, 1. kötet, 340. o.).
- (²) A közös agrárpolitika finanszírozásáról, irányításáról és monitoringjáról és a 352/78/EGK, a 165/94/EK, a 2799/98/EK, a 814/2000/EK, az 1290/2005/EK és a 485/2008/EK tanácsi rendelet hatályaon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2013. L 347., 549. o.).
- (³) Az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az integrált igazgatási és ellenőrzési rendszer, a kifizetések elutasítására és visszavonására vonatkozó feltételek, valamint a közvetlen kifizetésekre, a vidékfejlesztési támogatásokra és a kölcsönös megfeleltetésre alkalmazandó közigazgatási szankciók tekintetében történő kiegészítéséről szóló, 2014. március 11-i 640/2014/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL 2014. L 181., 48. o.).

Az Administrativen sad – Veliko Tarnovo (Bulgária) által 2022. július 12-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – „V.B. Trade” OOD kontra Direktor na Direktsia „Obzhalvane i danachno-osiguritelna praktika” – Veliko Tarnovo

(C-466/22. sz. ügy)

(2022/C 389/07)

Az eljárás nyelve: bolgár

A kérdést előterjesztő bíróság

Administrativen sad – Veliko Tarnovo

Az alapeljárás felei

Felperes: „V.B. Trade” OOD

Alperes: Direktor na Direktsia „Obzhalvane i danachno-osiguritelna praktika” – Veliko Tarnovo

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) Úgy kell-e értelmezni a belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó elektronikus azonosításról és bizalmi szolgáltatásokról, valamint az 1999/93/EK irányelv hatályaon kívül helyezéséről szóló, 2014. július 23-i 910/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (¹) 25. cikkének (1) bekezdésében foglalt rendelkezésben szereplő „[a]z elektronikus aláírás joghatása [...] bizonyítékként” fordulatot, hogy e rendelkezés annak feltételezésére kötelezi a tagállami bíróságokat, hogy amennyiben fennállnak vagy nem vitatottak az említett rendelet 3. cikkének 10., 11. és 12. [pontja] szerinti feltételek, úgy az ilyen aláírás fennállását és hivatkozott szerzőségét eleve kétségtől mentesen és nem vitatottan bizonyítottan kell tekinteni, és úgy kell-e értelmezni az említett fordulatot, hogy az említett rendelkezések szerinti feltételek fennállása esetén a tagállami bíróságok kötelesek elismerni, hogy a minősített elektronikus aláírás a saját kezű aláírásával csak a vonatkozó nemzeti jogi szabályozás által e saját kezű aláírás tekintetében meghatározott keretek között egyenértékű bizonyító erővel rendelkezik?
- 2) Úgy kell-e értelmezni az említett rendelet 25. cikkének (1) bekezdésében foglalt rendelkezésben szereplő „bírósági eljárásokban [...] nem tagadható meg” fordulatot, hogy az abszolút tilalmat állít fel a tagállamok nemzeti bíróságai számára arra vonatkozóan, hogy a saját jogrendszereikben biztosított eljárási lehetőségekkel élve megtagadják az elektronikus aláírás rendeletben előírt joghatásának bizonyító erejét, vagy úgy kell-e értelmezni az említett fordulatot, hogy az említett rendelkezéssel nem ellentétes a rendelet 3. cikkének 10., 11. és 12. [pontjában] foglalt rendelkezésekben szereplő feltételek fennállásának a tagállamok nemzeti bíróságai által az eljárásjoguk szerint alkalmazandó eszközök használata révén történő megcáfolása és az, hogy ily módon a valamely bíróság előtt folyamatban lévő jogvita feleinek lehetőségük nyílik az elektronikus aláírás meghatározott bizonyító erejének megcáfolására?

(¹) HL 2014. L 257., 73. o.

A Markkinaoikeus (Finnország) által 2022. július 15-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Mylan AB kontra Gilead Sciences Finland Oy, Gilead Biopharmaceutics Ireland UC, Gilead Sciences Inc.

(C-473/22. sz. ügy)

(2022/C 389/08)

Az eljárás nyelve: finn

A kérdést előterjesztő bíróság

Markkinaoikeus

Az alapeljárás felei

Felperes: Mylan AB

Alperesek: Gilead Sciences Finland Oy, Gilead Biopharmaceutics Ireland UC, Gilead Sciences Inc.

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) A jogérvényesítési irányelv ⁽¹⁾ 9. cikkének (7) bekezdésével összeegyeztethetőnek kell-e tekinteni a fent (a jelen előzetes döntéshozatal iránti kérelem 16–18. pontjában) ismertetetthez hasonló, Finnországban hatályos és objektív felelősségen alapuló kártérítési rendszert?
- 2) Az első kérdésre adandó nemleges válasz esetén: Milyen fajta kártérítési felelősségen alapul ebben az esetben a jogérvényesítési irányelv 9. cikkének (7) bekezdése szerinti felelősség? Feltételezni kell-e, hogy ez a felelősség egyfajta vétkességen alapuló felelősség, egyfajta joggal való visszaélés miatti felelősség vagy valamilyen más okból eredő felelősség?
- 3) A második kérdés kapcsán: Milyen körülményeket kell figyelembe venni annak megítélésénél, hogy fennáll-e a felelősség?
- 4) A harmadik kérdést illetően különösen kizárólag az ideiglenes intézkedés elrendelésekor ismert körülmények alapján kell-e elvégezni az értékelést, vagy például az is figyelembe vehető, hogy azt a szellemi tulajdon-jogot, amelynek állítólagos megsértésével az ideiglenes intézkedést indokolták, később, az ideiglenes intézkedés elrendelését követően kezdettől fogva érvénytelennek nyilvánították, és ha igen, milyen jelentőséget kell tulajdonítani az utóbbi körülménynek?

⁽¹⁾ A szellemi tulajdonjogok érvényesítéséről szóló, 2004. április 29-i 2004/48/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL 2004. L 157., 45. o.).

A Landgericht Düsseldorf (Németország) által 2022. július 22-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – EM kontra Roompot Service B. V.

(C-497/22. sz. ügy)

(2022/C 389/09)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Landgericht Düsseldorf

Az alapeljárás felei

Felperes és fellebbező: EM

Alperes és ellenérdekű fél a fellebbezési eljárásban: Roompot Service B. V.

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdés

Úgy kell-e értelmezni az 1215/2012/EU rendelet⁽¹⁾ 24. cikke 1. pontjának első mondatát, hogy egy magánszemély és egy hivatásos nyaraló-bérbeadó között a bérbeadó által üzemeltetett üdülőkörnyezetben található bungaló rövid távú használatba adására vonatkozóan létrejött olyan szerződés esetében, amely a használatba adáson túlmenően további szolgáltatásként végtakarítást és ágynemű rendelkezésre bocsátását is előírja, attól a körülménytől függetlenül, hogy a nyaralóbungaló a bérbeadó vagy valamely harmadik fél tulajdonában van-e, a bérelt dolog fekvésének helyén alapuló kizárólagos joghatósági okot kell alkalmazni?

⁽¹⁾ A polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóságról, valamint a határozatok elismeréséről és végrehajtásáról szóló, 2012. december 12-i európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2012. L 351., 1. o.).

A Corte suprema di cassazione (Olaszország) által 2022. július 27-án benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Agenzia delle Dogane e dei Monopoli kontra Girelli Alcool Srl

(C-509/22. sz. ügy)

(2022/C 389/10)

Az eljárás nyelve: olasz

A kérdést előterjesztő bíróság

Corte suprema di cassazione

Az alapeljárás felei

Felperes: Agenzia delle Dogane e dei Monopoli

Alperes: Girelli Alcool Srl

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

- 1) Először is, úgy kell-e értelmezni az adófelfüggesztés alatt bekövetkezett károsodáshoz vezető előre nem látható körülményeknek a 2008/118/EK irányelv⁽¹⁾ 7. cikke (4) bekezdése értelmében vett fogalmát a *vis maior* esethez hasonlóan, hogy olyan, az adóraktár engedélyes körén kívül eső, rendkívüli és előre nem látható körülményekről van szó, amelyek minden gondossága ellenére elkerülhetetlenek, és amelyeket az objektíve semmilyen módon nem ellenőrizhet?
- 2) Továbbá, a felelősségnek az előre nem látható körülmények fennállása esetén való kizárása szempontjából releváns-e, és ha igen, milyen mértékben, a káresemény elkerüléséhez szükséges óvintézkedések megtétele során tanúsított gondosság?
- 3) Az első két kérdéshez képest másodlagosan, az 1995. október 26-i 504. sz. felhatalmazáson alapuló törvényerejű rendelet 4. cikkének (1) bekezdéséhez hasonló rendelkezés, amely az előre nem látható körülményekkel és a *vis maiorral* egyenértékűnek tekinti (ugyanazon személy vagy harmadik személyek) nem súlyos kötelességszegését, összeegyeztethető-e a 2008/118/EK irányelv 7. cikkének (4) bekezdésében foglalt szabályozással, amely nem állapít meg további feltételeket, különösen a cselekmény elkövetőjének „kötelességszegését” illetően?
- 4) Végül, lehet-e úgy értelmezni az említett 7. cikk (4) bekezdésében is szereplő, a „*vagy a tagállam illetékes hatóságai engedélyének következményeként*” rendelkezést, hogy az lehetővé teszi a tagállam számára, hogy a termék megsemmisülése vagy károsodása esetén a szabad forgalomba bocsátás meghatározását érintő további általános kategóriát (enyhe kötelességszegés) jelöljön meg, vagy ez a kifejezés nem tartalmazhat ilyen rendelkezést, mivel azt ezzel szemben úgy kell érteni, hogy olyan különös esetekre utal, amelyeket eseti alapon engedélyeznek, vagy egyébként objektív elemekben meghatározott esetekként azonosítanak?

⁽¹⁾ A jövedéki adóra vonatkozó általános rendelkezésekről és a 92/12/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. december 16-i 2008/118/EK tanácsi irányelv (HL 2009 L 9., 12. o.)

A Landgericht Frankfurt am Main (Németország) által 2022. augusztus 4-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – GE kontra British Airways plc

(C-522/22. sz. ügy)

(2022/C 389/11)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Landgericht Frankfurt am Main

Az alapeljárás felei

Felperes: GE

Alperes: British Airways plc

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

1) Úgy kell-e értelmezni a 261/2004/EK rendelet ⁽¹⁾ (a légi utasok jogairól szóló rendelet) 7. cikkének (3) bekezdésével összefüggésben értelmezett 8. cikke (1) bekezdésének a) pontját, hogy az az utas, aki részben törzsutasmérföldekkel fizetett a járatért, az üzemeltető légi fuvarozótól, aki nem a vele szerződő fél, e tekintetben (csak) törzsutasmérföldekben követelhet visszatérítést?

2) Ha a Bíróság igenlő választ ad az első kérdésre:

Ellentétes-e a légi utasok jogairól szóló rendelettel az olyan nemzeti szabályozás, amely szerint abban az esetben, ha a légi utasok jogairól szóló rendelet 8. cikke (1) bekezdésének a) pontjából eredő kötelezettséget megszegve nem teljesítik a visszatérítést mérföldek formájában, a teljesítés helyett kártérítés követelhető az üzemeltető légi fuvarozótól, vagy az utas kötve van a törzsutasmérföldekben történő visszatérítésre irányuló eredeti követeléséhez?

3) Ha a Bíróság nemleges választ ad az első kérdésre:

Abban az esetben, ha az utas pénzbeli visszatérítést is követelhet vagy kap, úgy kell-e értelmezni a légi utasok jogairól szóló rendelet 7. cikkének (3) bekezdésével összefüggésben értelmezett 8. cikke (1) bekezdésének a) pontját, hogy az üzemeltető légi fuvarozó azt az összeget téríti vissza pénzben az utas részére „a jegy [vételi ár szerinti] ár[aként]”, amely lehetővé tenné vagy tette volna az utas számára, hogy törzsutasmérföldek felhasználása nélkül a célállomására hasonló feltételek mellett és a legkorábbi időpontban vagy egy későbbi, az utasnak megfelelő időpontra átfoglalásra tegyen szert az üléshelyek rendelkezésre állásától függően?

⁽¹⁾ A visszautasított beszállás és légi járatok törlése vagy hosszú késése [helyesen: jelentős késése] esetén az utasoknak nyújtandó kártalanítás és segítség közös szabályainak megállapításáról és a 295/91/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2004. február 11-i 261/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2004. L 46., 1. o.; magyar nyelvű különkiadás 7. fejezet, 8. kötet, 10. o.; helyesbítés: HL 2019. L 119., 202. o.).

A Törvényszék (harmadik kibővített tanács) T-481/17. sz., Fundaci6n Tatiana P6rez de Guzm6n el Bueno 6s SFL kontra ESZT 6gyben 2022. j6nius 1-j6n hozott 6t6lete ellen az Eur6pai Bizotts6g 6tal 2022. augusztus 17-6n beny6jtott fellebbez6s

(C-551/22. P. sz. 6gy)

(2022/C 389/12)

Az eljár6s nyelve: spanyol

Felek

Fellebbez6: Eur6pai Bizotts6g (k6pvisel6k: L. Flynn, D. Triantafyllou, A. Nijenhuis, P. N6me6kov6 6s A. Steiblyt6 meghatalmazottak)

A többi fél az eljárásban: Fundación Tatiana Pérez de Guzmán el Bueno, Stiftung für Forschung und Lehre (SFL), Egységes Szanálási Testület (ESZT), Spanyol Királyság, Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa, Banco Santander, S. A.

A fellebbező kérelmei

A fellebbező azt kéri, hogy a Bíróság:

- 1) helyezze hatályon kívül a Törvényszék 2022. június 1-jei Fundación Tatiana Pérez de Guzmán el Bueno és SFL – Stiftung für Forschung und Lehre (SFL) kontra Egységes Szanálási Testület ítéletét (T-481/17, EU:T:2022:311) annyiban, amennyiben a Törvényszék az első fokon indított, megsemmisítés iránti keresetet elfogadhatónak nyilvánította;
- 2) nyilvánítsa elfogadhatatlannak a T-481/17. sz. ügyben első fokon indított, megsemmisítés iránti keresetet, és következésképpen teljes egészében utasítsa el azt; és
- 3) a Fundación Tatiana Pérez de Guzmán el Bueno-t és az SFL-t, Stiftung für Forschung und Lehre-t (SFL) (az elsőfokú eljárás felperesei) kötelezze a Bizottság részéről mind a Törvényszék előtti eljárásban, mind a jelen eljárásban felmerült költségek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

A fellebbező három jogalapra hivatkozik, és azt állítja, hogy a Törvényszék a következő téves jogalkalmazásokat követte el:

- az EUMSZ 263. cikk negyedik bekezdésének és az ESZM-rendelet ⁽¹⁾ 18. cikke (7) bekezdésének téves értelmezése a szanálási program megtámadható aktusnak való minősítése tekintetében (első fellebbezési jogalap);
- az EUMSZ 263. cikk negyedik bekezdésének téves értelmezése és a Bizottság védelemhez való jogának megsértése annyiban, amennyiben elmulasztottak a jogerős kötelező jogi aktus kibocsátójával szemben megsemmisítés iránti keresetet indítani (második fellebbezési jogalap), és
- a megtámadott ítélet ellentmondásos indokolása, ami a Törvényszék azon határozatából ered, amely szerint a vitatott szanálási program megsemmisítése iránti kereset elfogadható, miközben a Törvényszék arra a következtetésre jut, hogy e szanálási program csak a Bizottság határozata révén lép hatályba és vált ki kötelező joghatásokat (harmadik fellebbezési jogalap).

⁽¹⁾ A hitelintézeteknek és bizonyos befektetési vállalkozásoknak az Egységes Szanálási Mechanizmus keretében történő szanálására vonatkozó egységes szabályok és egységes eljárás kialakításáról, valamint az Egységes Szanálási Alap létrehozásáról és az 1093/2010/EU rendelet módosításáról szóló, 2014. július 15-i 806/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2014. L 225., 1. o.; helyesbítés: HL 2014. L 372., 9. o.).

TÖRVÉNYSZÉK

2022. június 30-án benyújtott kereset – Glonatech kontra REA

(T-409/22. sz. ügy)

(2022/C 389/13)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Global nanotechnologies AE schediasmou Anaptyxis paraskevis kai emporias ylikon nanotechnologies (Glonatech) (Lamía, Görögország) (képviselő: N. Scandamis ügyvéd)

Alperes: Kutatási Végrehajtó Ügynökség (REA)

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- állapítsa meg, hogy a felperes megfelelően teljesítette a szerződéses kötelezettségeit, és teljes mértékben jogosult a SANAD-projekt kért költségeinek a kifizetésére, és az elutasított költségek nem támogathatóknak való nyilvánítása okán az alkalmazandó jogszabályok megsértése miatt utasítsa el a 324211398. sz. terhelési értesítést; és
- a REA-t kötelezze a Törvényszék előtti eljárás költségeinek a viselésére, vagy abban az esetben, ha a jelen kereset kérelmeinek nem ad helyt, a jelen ügy összetettségére tekintettel ne kötelezze a felperest a költségek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresete alátámasztása érdekében a felperes négy jogalapra hivatkozik.

1. Az első, arra alapított jogalap, hogy a felperes kirendelt személyzetének az ismeretek megosztásáért és az ágazatközi mobilitásért nyújtott juttatásaira vonatkozó „Final Audit Reportot” úgy kell tekinteni, mint amely nem tartozik a megállapodás (GA) hatálya alá, mivel azt a REA kivételes jelleggel, eredményorientált kutatásra jellemző átalányjellegű finanszírozást figyelembe véve kérte, és így az nem vonható ex post ellenőrzés alá, és azért is, mivel a jelentést szisztematikus hibákat feltételezve inkvizitórius jelleggel készítették el, amely hibák azonban nem nyilvánultak rendszeres jellegűnek, és olyan feltételekből indultak ki, amelyek eltérő eljárási típusokra jellemzőek.
2. A második, arra alapított másodlagos jogalap, hogy amennyiben az ilyen ellenőrzést a GA hatálya alá tartozónak kell tekinteni, azt az engedélyezésre jogosult hatóságnak ex ante ellenőrzésként kellett volna végrehajtania úgy, mint amely a fogadó szervezet (KU) által bevezetett elektronikus ellenőrzési mechanizmusokból kitűnő bizonyítékokon alapul, amelyek feladata kifejezetten az alperes által ellenőrzött, saját helyiségekbe történő kirendelésre vonatkozó adatok összegyűjtése. Ennek elmulasztásával az utóbbi megsértette a GA alkalmazandó jogszabályok szerint helyesen értékelt rendelkezéseit.
3. A harmadik, arra alapított jogalap, hogy még ha úgy is kellene tekinteni, hogy az ellenőrzés a GA hatálya alá tartozik, és a bizonyítási terhel főszabály szerint a felperesre hárul, a személyzeti kirendelési költségek szisztematikus hibák miatti utólagos ellenőrzés során történő elutasítása, amely nem felel meg az ilyen ellenőrzésnek, mivel átalány jellegű finanszírozásra vonatkozik, a jóhiszeműség elvének megsértésével történt, nem csupán az ellenőrzés során hatályban lévő 2018/1046 költségvetési rendelet (1) alkalmazása során (a 181. cikk (2) bekezdése), hanem általában véve a GA szerint is: jogellenes mérlegelési mozgásterével a könyvvizsgáló szerv tagadta az átalányfinanszírozással kapcsolatos teljesítményvizsgálat elégséges jellegét annak érdekében, hogy azt a kedvezményezett igazolt és vizsgálható történeti adatai alapján értékelje, és e helyett olyan bizonyítéktípusokat részesített előnyben, amelyek az átalányfinanszírozás tárgyát képező tevékenységek megnyilvánulásaira vonatkoznak. A bizonyítási rend ilyen megfordítása megfosztotta a felperest attól a jogától, hogy a javára értelmezze a szerződéses kötelezettségeit az akkor alkalmazandó (966/2012) költségvetési rendelet (2) által létrehozott kikötések pontatlansága mellett, valamint az alperesnek a GA végrehajtásának felügyeletében tanúsított ellentmondásos magatartásával összefüggésben.

4. A negyedik, arra alapított jogalap, hogy az egybehangzó, belső és külső bizonyítékok sokféleségének, valamint a végrehajtás előtt és alatt a megtévesztő iránymutatásoknak a helyes figyelembevételével a bizonyítékokban felfedett ellentmondásokat és hiányosságokat figyelmen kívül kell hagyni, vagy legalábbis azok megfelelő vetületét kell figyelembe venni, azok nem vezetnek azonban a rendszeresség miatti teljes elutasításhoz, különösen akkor, ha az arányosság általános elve alapján azokat mint jelentéktelent vagy hatásában elhanyagolható figyelmen kívül kell hagyni.

- (¹) Az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról, az 1296/2013/EU, az 1301/2013/EU, az 1303/2013/EU, az 1304/2013/EU, az 1309/2013/EU, az 1316/2013/EU, a 223/2014/EU és a 283/2014/EU rendelet és az 541/2014/EU határozat módosításáról, valamint a 966/2012/EU, Euratom rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2018. július 18-i 2018/1046 (EU, Euratom) európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2018. L 193., 1. o.).
- (²) Az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról és az 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2012. október 25-i 966/2012/EU Euratom európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2012 L 298., 1. o.).

2022. július 18-án benyújtott kereset – Sberbank Europe kontra ESZT

(T-450/22. sz. ügy)

(2022/C 389/14)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Sberbank Europe AG (Bécs, Ausztria) (képviselő: O. Behrends ügyvéd)

Alperes: Egységes Szanálási Testület (ESZT)

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- az EUMSZ 264. cikk alapján a felperesre vonatkozó részben nyilvánítsa semmisnek az ESZT azon 2022. március 1-jei határozatát, amely szerint nem fogad el szanálási határozatot;
- az ESZT-t kötelezze a felperes költségeinek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresete alátámasztása érdekében a felperes hét jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap szerint az ESZT túllépte hatáskörét azáltal, hogy a felperessel szemben határozatot fogadott el ahelyett, hogy egyszerűen tartózkodott volna bármely intézkedéstől azon megállapításának megfigyelésén, miszerint nem teljesültek az ESZM-rendelet (¹) 18. cikkében foglalt feltételek.
2. A második jogalap szerint az ESZT nem biztosította a felperes meghallgatáshoz való jogát.
3. A harmadik jogalap szerint az ESZT nem adott kielégítő indokolást.
4. A negyedik jogalap szerint az ESZT nem vette megfelelően figyelembe az ESZM-rendelet 18. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerinti követelményeket.
5. Az ötödik jogalap szerint az ESZT és az EKB nem vette figyelembe a felperes kötelezettségeinek felfüggesztését.
6. A hatodik jogalap szerint az ESZT megsértette az arányosság elvét azáltal, hogy nem vett figyelembe több nyilvánvaló és kevésbé megterhelő alternatívát, köztük a felperes másik részvényesre történő átruházását.

7. A hetedik jogalap szerint az ESZT anélkül végezte el a szanalási tervet, hogy azzal kapcsolatban hihető magyarázattal szolgált volna.

(¹) A hitelintézeteknek és bizonyos befektetési vállalkozásoknak az Egységes Szanalási Mechanizmus keretében történő szanalására vonatkozó egységes szabályok és egységes eljárás kialakításáról, valamint az Egységes Szanalási Alap létrehozásáról és az 1093/2010/EU rendelet módosításáról szóló, 2014. július 15-i 806/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2014. L 225., 1. o.; helyesbítés: HL 2014. L 372., 9. o.).

2022. július 21-én benyújtott kereset – BASF és társai kontra Bizottság

(T-453/22. sz. ügy)

(2022/C 389/15)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperesek: BASF SE (Ludwigshafen am Rhein, Németország), Dow Europe GmbH (Horgen, Svájc), Nouryon Functional Chemicals BV (Arnhem, Hollandia) (képviselők: J. P. Montfort és P. Chopova-Leprêtre ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság

Kérelmek

A felperesek azt kérik, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a műszaki és tudományos fejlődéshez való hozzáigazítása céljából történő módosításáról szóló, 2022. február 16-i (EU) 2022/692 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletet (a továbbiakban: megtámadott rendelet) (¹) annyiban, amennyiben az harmonizált osztályozást és címkézést vezet be három anyag, nevezetesen az N-karboxi-metiliminobisz (etilénitrilo)-tetra(ecetsav) (DTPA) és annak pentanátrium- és pentakáliumsói (a továbbiakban együttesen: DTPA vagy anyag) vonatkozásában, azaz semmisítse meg a megtámadott rendelet (2) és (3) preambulumbekzdését, 1. és 2. cikkét, valamint a mellékletét, amennyiben azok a DTPA-ra vonatkoznak, valamint különösen azokat a tételeket, amelyeket a megtámadott rendelet melléklete vett fel az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról, a 67/548/EGK és az 1999/45/EK irányelv módosításáról és hatályon kívül helyezéséről, valamint az 1907/2006/EK rendelet módosításáról szóló, 2008. december 16-i 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (a továbbiakban: CLP-rendelet) (²) VI. mellékletének 3. részébe az egyes következő anyagokra vonatkozóan:

— N-karboxi-metiliminobisz (etilénitrilo)-tetra(ecetsav);

— pentanátrium-(karboxiláto-metil)-imino-bisz(etilén-nitrilo)-tetraacetát;

— pentakálium-2,2', 2'', 2'''(etán-1,2-diil-nitrilnitro) pentaacetát;

- az alperest kötelezze ezen eljárás költségeinek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresetük alátámasztása érdekében a felperesek hat jogalapra hivatkoznak.

1. Az első jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletet a CLP-rendelet 36. cikkének (1) bekezdésében és I. mellékletének 3.7.2.2.1. pontjában megállapított besorolási kritériumok megsértésével fogadták el, mivel a DTPA nem rendelkezik olyan „belső, sajátos tulajdonság[okkal]”, amelyekből adódóan „káros hatást [gyakorol] a reprodukcióra”. Bár a rendkívül nagy dózisú DTPA-nak kitett állatoknál megfigyeltek bizonyos fejlődési hatásokat, ezek a hatások „nem specifikus, másodlagos fejlődési hatások”, amelyek nem indokolják a reprodukciót károsítóként való besorolást.

2. A második jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletet a CLP-rendelet I. melléklete 3.7.2.2.2. pontjának megsértésével fogadták el, mivel a DTPA besorolásakor az uniós hatóságok nem értékelték megfelelően és nem vették figyelembe az „anyai toxicitás esetleges hatását”. A DTPA cinkhiányt okoz, ami az anyai homeosztázis összeomlását okozza patkányokban, és ez az anyai toxicitás váltja ki a megfigyelt nem specifikus, másodlagos fejlődési hatásokat. Ez a CLP-rendelet követelményeivel összhangban nem támaszthatja alá a DTPA reprodukciót károsító anyagként való besorolását.
3. A harmadik jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletet a CLP-rendelet I. melléklete 3.7.2.1.1. szakaszának és 3.7.1. táblázata a) pontjának megsértésével fogadták el, mivel a rendelkezésre álló bizonyítékok nem elegendőek „annak határozott feltételezéséhez”, hogy a DTPA reprodukciós hatásokat fejthet ki az emberben, és arra sem volt „egyértelmű bizonyíték”, hogy a DTPA más toxikus hatások (így az anyai toxicitás) hiányában is fejlődési hatásokat válthat ki. Ilyen információk hiányában szintén nem indokolt a DTPA 1B. kategória szerinti, reprodukciót károsítóként való besorolása.
4. A negyedik jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletet a Bizottságot a CLP-rendelet 37. cikkének (5) bekezdése alapján terhelő, annak megállapítására vonatkozó kötelezettség megsértésével fogadták el, hogy a javasolt harmonizált osztályozás „megfelelő”. A Bizottság anélkül hagyta jóvá a kockázateértékelési bizottság (RAC) véleményeit, hogy megvizsgálta volna azok következetességét és megbízhatóságát, illetve azt, hogy alkalmasak-e a javasolt besorolás alátámasztására. Ha a Bizottság figyelembe vette volna a DTPA tulajdonságaira vonatkozó összes releváns információt, amint arra a dokumentáció benyújtója (a továbbiakban: DS) 2018 és 2022 között több ízben felkérte, akkor nem sorolta volna be a DTPA-t az 1B. kategória szerinti, reprodukciót károsító anyagként.
5. Az ötödik jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletet a CLP-rendelet 37. cikkének (4) bekezdésében foglalt azon eljárási követelmény megsértésével fogadták el, hogy magukról a RAC-véleményekről kell konzultálni pusztán a DS által tett, a harmonizált osztályozásra és címkézésre vonatkozó javaslat helyett.
6. A hatodik jogalap azon alapul, hogy a megtámadott rendeletnek a hatásvizsgálat előzetes elvégzése és iratokkal való alátámasztása nélkül történő elfogadásával a Bizottság megsértette a jogalkotás minőségének javításáról szóló intézményközi megállapodásban vállalt kötelezettségeit és a megfelelő ügyintézés elvét.

(¹) HL 2022. L 129., 1. o.; helyesbítés: HL 2022. L 146., 150. o.

(²) HL 2008. L 353., 1. o.; helyesbítések: HL 2011. L 16., 1. o.; HL 2016. L 349., 1. o. és HL 2019. L 117., 8. o.

2022. augusztus 18-án benyújtott kereset – Ausztria kontra Bizottság

(T-501/22. sz. ügy)

(2022/C 389/16)

Az eljárás nyelve: német

Felek

Felperes: Osztrák Köztársaság (képviselők: J. Schmoll és A. Kögl meghatalmazottak)

Alperes: Európai Bizottság

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg az Európai Mezőgazdasági Garanciaalap (EMGA) és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) terhére a tagállamok által kifizetett egyes kiadásoknak az európai uniós finanszírozásból való kizárásáról szóló, 2022. június 8-i (EU) 2022/908 európai bizottsági végrehajtási határozatot (az értesítés a C(2022) 3543 final dokumentummal történt, közzétették: az Európai Unió Hivatalos Lapjának 2022. június 10-i számában, L 157., 15. o.) annyiban, amennyiben e határozat az Osztrák Köztársaság által az EMGA terhére bejelentett, az e határozat mellékletében a 6200. költségvetési tétel 1–8. sora alatt feltüntetett kiadásokat – levonva azokból a 08020601. költségvetési tételben szereplő összeget –, azaz összesen 68 146 449,98 EUR összeget kizár az uniós finanszírozásból;
- kötelezze az alperest az eljárás költségeinek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresete alátámasztása érdekében a felperes a következő jogalapokra hivatkozik.

1. Első jogalap

Az alperes megsértette az 1306/2013/EU rendelet⁽¹⁾ 52. cikkének (1) bekezdését azáltal, hogy a megtámadott végrehajtási határozattal pénzügyi korrekciót írt elő annak ellenére, hogy a felperes az alpesi legelők mezőgazdasági termelőinek kiosztott támogatási jogosultságok tekintetében az 1307/2013/EU rendelet⁽²⁾ 24. cikkének (6) bekezdésével összhangban csökkentési együtthatót alkalmazott. Az ezzel összefüggő pénzügyi korrekciót ezért tévesen alkalmazták.

2. Második jogalap

Az alperes megsértette az 1306/2013/EU rendelet 52. cikkének (1) bekezdését azáltal, hogy pénzügyi korrekciót írt elő annak ellenére, hogy a nemzeti tartaléknak a legelők mezőgazdasági termelőit érintő korrekciós intézkedésekre történő felhasználása, valamint a nemzeti felső határ túllépésének elkerülése érdekében végrehajtott lineáris csökkentés összeegyeztethető volt az uniós joggal. A felperes e megközelítés alátámasztása érdekében hivatkozhatott az 1307/2013/EU rendelet 30. cikke (7) bekezdésének b) pontjára, illetve 7. cikkére. Az ezzel összefüggő pénzügyi korrekciót ezért tévesen alkalmazták.

3. Harmadik jogalap

Az alperes megsértette az 1306/2013/EU rendelet 52. cikke (4) bekezdésének a) pontját azáltal, hogy megtagadta a 2016. november 26. előtt, tehát több mint 24 hónappal a vizsgálat eredményeinek az alperes 2018. november 27-i levelében történő közlését megelőzően felmerült EMGA-kiadások finanszírozását is.

4. Negyedik jogalap

Az alperes megsértette az EUMSZ 296. cikk második bekezdésében előírt indokolási kötelezettséget azáltal, hogy egyáltalán nem vizsgálta meg a felperes által az alpesi legelőknek a tartományok alpesi legelőkre vonatkozó törvényei alapján történő besorolására vonatkozóan előadott érveket, következésképpen nem indokolta meg kellőképpen és megfelelően, hogy a felperes miért sértette meg az 1307/2013/EU rendelet 24. cikkének (6) bekezdésében foglalt, eltérést engedő rendelkezés alkalmazása során az objektivitás és az egyenlő bánásmód követelményét.

⁽¹⁾ A közös agrárpolitika finanszírozásáról, irányításáról és nyomon követéséről és a 352/78/EGK, a 165/94/EK, a 2799/98/EK, a 814/2000/EK, az 1290/2005/EK és a 485/2008/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2013. L 347., 549. o.).

⁽²⁾ A közös agrárpolitika keretébe tartozó támogatási rendszerek alapján a mezőgazdasági termelők részére nyújtott közvetlen kifizetésekre vonatkozó szabályok megállapításáról, valamint a 637/2008/EK és a 73/2009/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1307/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2013. L 347., 608. o.; helyesbítés: HL 2016. L 130., 8. o.).

2022. augusztus 18-án benyújtott kereset – – CrossFit kontra EUIPO – Pitk Pelotas (CROSSWOD EQUIPMENT)

(T-506/22. sz. ügy)

(2022/C 389/17)

A keresetlevél nyelve: angol

Felek

Felperes: CrossFit LLC (Boulder, Colorado, Egyesült Államok) (képviselő: D. Mărginean ügyvéd)

Alperes: Az Európai Unió Szellemi Tulajdoni Hivatala (EUIPO)

A másik fél a fellebbezési tanács előtti eljárásban: Pitk Pelotas, SL (Noain, Spanyolország)

Az EUIPO előtti eljárás adatai

A vitatott védjegy bejelentője: a fellebbezési tanács előtti eljárásban részt vevő másik fél

A vitatott védjegy: a CROSSWOD EQUIPMENT európai uniós ábrás védjegy bejelentése – 18064486. sz. védjegybejelentés

Az EUIPO előtti eljárás: felszólalási eljárás

A megtámadott határozat: az EUIPO első fellebbezési tanácsának 2022. június 22-én hozott határozata (R 325/2021-1. sz. ügy)

Kereseti kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- részben helyezze hatályon kívül a megtámadott határozatot;
- változtassa meg a megtámadott határozatot;
- a Pitk Pelotas, SL-t kötelezze a CrossFit, LLC részéről a jelen keresettel, a fellebbezési tanács előtti eljárással és a felszólalási osztály előtti eljárással kapcsolatban felmerült költségek viselésére.

Jogalapok

- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (1) bekezdése b) pontjának megsértése, mivel az első fellebbezési tanács tévesen állapította meg, hogy nem áll fenn az összetévesztés veszélye a CROSSFIT korábbi védjegyekkel;
- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (1) bekezdése b) pontjának megsértése, mivel az első fellebbezési tanács tévesen állapította meg, hogy nem áll fenn az összetévesztés veszélye a CROSS korábbi védjeggyel;
- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (5) bekezdésének megsértése, mivel a fellebbezési tanács tévesen állapította meg, hogy a felperes a 41. osztályba tartozó szolgáltatások tekintetében nem bizonyította a korábbi CROSSFIT védjegyének az Unióban fennálló jóhírnevét.

2022. augusztus 22-én benyújtott kereset – Bimbo kontra EUIPO – Bottari Europe (BimboBIKE)

(T-509/22. sz. ügy)

(2022/C 389/18)

A keresetlevél nyelve: angol

Felek

Felperes: Bimbo, SA (Madrid, Spanyolország) (képviselő: J. Carbonell Callicó ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Szellemi Tulajdoni Hivatala (EUIPO)

A másik fél a fellebbezési tanács előtti eljárásban: Bottari Europe Srl (Pomponesco, Olaszország)

Az EUIPO előtti eljárás adatai

A vitatott védjegy bejelentője: a fellebbezési tanács előtti eljárásban részt vevő másik fél

A vitatott védjegy: BimboBIKE európai uniós ábrás védjegy bejelentése – 18 274 340. sz. védjegybejelentés

Az EUIPO előtti eljárás: felszólalási eljárás

A megtámadott határozat: az EUIPO első fellebbezési tanácsának 2022. június 16-án hozott határozata (R 2110/2021-1. sz. ügy)

Kereseti kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- helyezze hatályon kívül a megtámadott határozatot;

- nyilvánítsa semmisnek a felperes kötelezését a fellebbezési tanács előtti eljárásban részt vevő másik fél részéről felmerült költségek viselésére;
- az EUIPO-t és a beavatkozó felet kötelezze a Törvényszék előtt folyó jogvitával kapcsolatos valamennyi költség viselésére, ideértve a fellebbezési tanács előtti eljárásban felmerült költségeket.

Jogalapok

- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (5) bekezdésének megsértése;
- az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 109. cikkének megsértése.

2022. augusztus 23-án benyújtott kereset – Olimp Laboratories kontra EUIPO – Schmitzer (HPU AND YOU)

(T-511/22. sz. ügy)

(2022/C 389/19)

A keresetlevél nyelve: angol

Felek

Felperes: Olimp Laboratories sp. z o.o. (Dębica, Lengyelország) (képviselő: M. Kondrat ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Szellemi Tulajdoni Hivatala (EUIPO)

A másik fél a fellebbezési tanács előtti eljárásban: Sonja Schmitzer (Teltow, Németország)

Az EUIPO előtti eljárás adatai

A vitatott védjegy bejelentője: a fellebbezési tanács előtti eljárásban részt vevő másik fél

A vitatott védjegy: az HPU AND YOU európai uniós ábrás védjegy bejelentése – 18174721. sz. védjegybejelentés

Az EUIPO előtti eljárás: felszólalási eljárás

A megtámadott határozat: az EUIPO negyedik fellebbezési tanácsának 2022. június 23-án hozott határozata (R 1888/2021-4. sz. ügy)

Kereseti kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- helyezze hatályon kívül a megtámadott határozatot, és utalja vissza az ügyet az EUIPO elé újbóli vizsgálat céljából, vagy
- változtassa meg a megtámadott határozatot, és állapítsa meg, hogy a 18174721. sz. védjegybejelentésnek az 5., 35. és 44. osztályba tartozó valamennyi áru és szolgáltatás tekintetében viszonylagos kizáró okai vannak, és a megjelölés nem részesülhet védjegytalomban;
- a költségeket a felperes javára állapítsa meg.

Jogalapok

- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (1) bekezdése b) pontjának megsértése;
 - a védjegyekre vonatkozó hasonlósági értékelés elvének megsértése;
 - a bizalomvédelem és a jogbiztonság elvének megsértése.
-

2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – Aldi kontra EUIPO – Heredero de Navarra (LYTTOS)**(T-517/22. sz. ügy)**

(2022/C 389/20)

*A keresetlevél nyelve: német***Felek**

Felperes: Aldi GmbH & Co. KG (Mülheim an der Ruhr, Németország) (képviselők: N. Lützenrath, C. Fürsen, M. Minkner és A. Starcke ügyvédek)

Alperes: Az Európai Unió Szellemi Tulajdoni Hivatala (EUIPO)

A másik fél a fellebbezési tanács előtti eljárásban: Heredero de Navarra, SL (Mendavia, Spanyolország)

Az EUIPO előtti eljárás adatai

A vitatott védjegy bejelentője: felperes

A vitatott védjegy: a LYTTOS európai uniós szóvédjegy bejelentése – 18126191. sz. védjegybejelentés

Az EUIPO előtti eljárás: felszólalási eljárás

A megtámadott határozat: az EUIPO második fellebbezési tanácsának 2022. május 18-án hozott határozata (R 1462/2021-2. sz. ügy)

Kereseti kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- helyezze hatályon kívül a megtámadott határozatot;
- az EUIPO-t kötelezze az eljárás költségeinek viselésére.

Jogalapok

- Az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 47. cikke (2) bekezdésének megsértése;
- az (EU) 2017/1001 európai parlamenti és tanácsi rendelet 8. cikke (1) bekezdése b) pontjának megsértése.

2022. augusztus 28-án benyújtott kereset – Karić kontra Tanács**(T-520/22. sz. ügy)**

(2022/C 389/21)

*Az eljárás nyelve: angol***Felek**

Felperes: Boholjub Karić (Belgrád, Szerbia) (képviselő: R. Löff ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Tanácsa

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2012/642/KKBP határozat végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (KKBP) 2022/881 tanácsi végrehajtási határozatot ⁽¹⁾

- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet 8a. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (EU) 2022/876 tanácsi végrehajtási rendeletet ⁽²⁾ (a továbbiakban: megtámadott jogi aktusok), és
- a Tanácsot kötelezze arra, hogy a saját költségein felül viselje a felperes részéről a jelen eljáráshoz kapcsolódóan felmerült költségeket is.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresetének alátámasztása érdekében a felperes három jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap a védelemhez való jog megsértésén alapul. Először is a felperes arra hivatkozik, hogy az indoklás elégtelen. A megtámadott jogi aktusok – mivel nem fejtik ki kellő egyértelműséggel, hogy a Tanács hogyan jutott arra a következtetésre, hogy a Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló, 2012. október 15-i 2012/642/KKBP tanácsi határozat ⁽³⁾ 3. cikke (1) bekezdésének b) pontjában és 4. cikke (1) bekezdésének b) pontjában szereplő alternatív kritériumok alkalmazandók a felperesre – sértik az EUMSZ 296. cikk (2) bekezdését. Másodszor a felperes a személyes felelősség elvének a megsértésére hivatkozik azzal az indokkal, hogy a megtámadott jogi aktusok azáltal, hogy nem azonosították, hogy a felperes a fehérorosz rezsimből milyen előnyben részesül, vagy annak milyen támogatást nyújt, sértik a felperes alapvető jogait, megsértve a személyes felelősség elvét.
2. A második jogalap nyilvánvaló értékelési hibán alapul. Először is a felperes arra hivatkozik, hogy nem került alátámasztásra a Lukasenko-rendszerből származó előny vagy az annak nyújtott támogatás. A megtámadott jogi aktusokhoz nyilvánvaló értékelési hiba kapcsolódik, mivel azokat megfelelő bizonyíték hiányában fogadták el. Másodszor a felperes érvelése szerint az időbeli szempontból releváns magatartás nem került alátámasztásra. A megtámadott jogi aktusok csupán büntető jellegűek, tehát jogellenesek, mivel az alátámasztó bizonyítékok csak múltbeli körülményekre utalnak.
3. A harmadik jogalap a felperes alapvető jogainak aránytalan korlátozásán alapul. A megtámadott jogi aktusok célját elérték más jogalkotási aktusokkal; ezek tehát a felperes alapvető jogai aránytalan korlátozásának minősülnek.

⁽¹⁾ HL 2022. L 153., 77. o.

⁽²⁾ HL 2022. L 153., 1. o.

⁽³⁾ HL 2012. L 285., 1. o.

2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – Golovaty kontra Tanács

(T-521/22. sz. ügy)

(2022/C 389/22)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Ivan Ivanovich Golovaty (Soligorsk, Fehéroroszország) (képviselő: V. Ostrovskis ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Tanácsa

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2012/642/KKBP határozat végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (KKBP) 2022/881 tanácsi végrehajtási határozatot ⁽¹⁾ a felperesre vonatkozó részében (A.2 melléklet);
- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet 8a. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (EU) 2022/876 tanácsi végrehajtási rendeletet ⁽²⁾ a felperesre vonatkozó részében (A.3 melléklet);

— a Tanácsot kötelezze az eljárás költségeinek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresetének alátámasztása érdekében a felperes hat jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap a jogszerűség elvének megsértésén alapul.

— A felperes neve jegyzékbe vételének indokai néhány olyan kifejezést tartalmaznak, amelyeket sem a megtámadott jogi aktusok, sem az ítélkezési gyakorlat nem határoz meg. A fentiekre tekintettel azok jelentése nem egyértelmű a felperes számára, nem tudja azokat egyértelműen megérteni és eldönteni, hogy a Tanács által vele szemben hozott intézkedések keretében hogyan járjon el.

2. A második jogalap nyilvánvaló értékelési hibán alapul.

— A Tanács nem bizonyította, hogy a felperes milyen módon részesül előnyben a Lukasenko-rendszerből, vagy azt milyen módon támogatja. Következésképpen a Tanács nem bizonyította, hogy a felperes a Lukasenko-rendszerből előnyben részesül, vagy azt támogatja.

— A Tanács nem bizonyította, hogy a felperes milyen módon felelős a civil társadalommal szembeni elnyomásért. Következésképpen a Tanács nem bizonyította, hogy a felperes felelős a civil társadalommal szembeni elnyomásért.

— A Tanács által szolgáltatott bizonyítékok többsége megbízhatatlan, pontatlan, illetve nem áll kapcsolatban a felperessel vagy a jegyzékbe vétel indokaival.

3. A harmadik jogalap a hátrányos megkülönböztetés tilalma elvének a megsértésén alapul.

4. A negyedik jogalap a tulajdonhoz való jog aránytalan megsértésén alapul.

5. Az ötödik jogalap az indokolási kötelezettség megsértésén alapul.

6. A hatodik jogalap a védelemhez való jog tiszteletben tartása elvének a megsértésén alapul.

⁽¹⁾ HL 2022. L 153., 77. o.

⁽²⁾ HL 2022. L 153., 1. o.

2022. augusztus 29-én benyújtott kereset – QU kontra Tanács

(T-522/22. sz. ügy)

(2022/C 389/23)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: QU (képviselők: R. Martens és V. Ostrovskis ügyvédek)

Alperes: az Európai Unió Tanácsa

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

— semmisítse meg, először is az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 2014/145/KKBP határozat módosításáról szóló, 2022. június 3-i (KKBP) 2022/883 tanácsi határozatot ⁽¹⁾ (a továbbiakban: módosított határozat), amennyiben az a felperest érinti, másodszer az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 269/2014/EU rendelet végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (EU) 2022/878 tanácsi végrehajtási rendeletet ⁽²⁾ (a továbbiakban: módosított rendelet), amennyiben az a felperest érinti;

— a Tanácsot kötelezze a jelen eljárás valamennyi költségének viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresete alátámasztása érdekében a felperes négy jogalapra hivatkozik.

1. Az első, a módosított határozat 2. cikkének és a módosított rendelet 3. cikkének megsértésére alapított jogalap arra vonatkozik, hogy a Tanács tévesen alkalmazta a felperessel szemben a módosított határozat 2. cikke (1) bekezdésének g) kritériumát és a módosított rendelet 3. cikkének (1) bekezdését, nem vizsgálta meg alaposan a tényeket, és nem közölte a valamely személy elleni korlátozó intézkedések elfogadásához szükséges indokolást.
2. A második, az Európai Unió működéséről szóló szerződés (a továbbiakban: EUMSZ) 296. cikk, az Alapjogi Charta (a továbbiakban: Charta) 41. cikkének (2) bekezdése, valamint a módosított határozat 2. és 4. cikkének megsértésére alapított jogalap arra vonatkozik, hogy a Tanács nem szolgáltatott kellően részletes és konkrét indokokat a határozat 4. cikke és a rendelet 3. cikke szerinti, a felperessel szembeni korlátozó intézkedések meghozatalára vonatkozó döntés indokolásához; nyilvánvaló hibákat követett el az elemzése során, és nem támasztotta alá, hogy a felperes milyen okból tartozna a módosított határozatban meghatározott kritériumok valamelyikének anélkül, hogy alaposan megvizsgálta volna a tényeket, és elegendő indokot szolgáltatott volna a valamely személlyel szembeni korlátozó intézkedésre vonatkozó döntés meghozatalához.
3. A harmadik, a Charta 41. és 48. cikkének megsértésére alapított jogalap arra vonatkozik, hogy a Tanács nem bocsátotta a felperes rendelkezésére a bizonyítási iratokat úgy, hogy a felperesnek elegendő idő álljon rendelkezésére jogai védelméhez; a Tanács a felperesnek 14 napos határidőt szabott meg észrevételei előterjesztésére, és csak a határidő lejárta előtt egy nappal adta át részére a bizonyítási iratokat; a felperesnek nem volt ideje a bizonyítási iratok megvizsgálására és észrevételei előterjesztésére, holott a Tanácsnak elegendő időt kellett volna biztosítania a felperes részére a bizonyítási iratok megvizsgálására és észrevételei előterjesztésére, továbbá biztosítania kellett volna, a felperes védelemhez való jogainak tiszteletben tartását.
4. A negyedik, az EUMSZ 296. cikk, valamint a Charta 16. és 45. cikkének megsértésére alapított jogalap, mivel a Tanács aránytalan korlátozó intézkedéseket hozott a felperessel szemben, amelyek alá nem támasztott, de már semmiképpen sem igazolható tényállításokon alapulnak.

⁽¹⁾ HL 2022. L 153., 92. o.

⁽²⁾ HL 2022. L 153, 15. o.

2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – Belaruskali kontra Tanács

(T-528/22. sz. ügy)

(2022/C 389/24)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Belaruskali AAT (Soligorsk, Fehéroroszország) (képviselő: V. Ostrovskis ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Tanácsa

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2012/642/KKBP határozat végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (KKBP) 2022/881 tanácsi végrehajtási határozatot ⁽¹⁾ a felperesre vonatkozó részében;
- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet 8a. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (EU) 2022/876 tanácsi végrehajtási rendeletet ⁽²⁾ a felperesre vonatkozó részében (a továbbiakban: megtámadott jogi aktusok); és
- a Tanácsot kötelezze az eljárás költségeinek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresetének alátámasztása érdekében a felperes öt jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap a jogszerűség elvének a megsértésén alapul.

- A megtámadott jogi aktusok a felperest érintő részükben sértik az alapvető emberi jogokat.
- A megtámadott jogi aktusok a felperest érintő részükben sértik a nemzetközi szerződéseket.
- A megtámadott jogi aktusok sértik az uniós jogi alapok által meghatározott célkitűzéseket.
- A megtámadott jogi aktusok a felperest érintő részükben sértik azt az elvet, amely szerint az intézkedéseknek célzottaknak kell lenniük – ezen intézkedések nemcsak Fehéroroszországban, hanem az egész világon érintik a polgári lakosságot.
- A megtámadott jogi aktusok sértik a jogbiztonság elvét. A felperes neve jegyzékbe vételének indokai számos olyan kifejezést tartalmaznak, amelyeket sem a megtámadott jogi aktusok, sem az ítélkezési gyakorlat nem határoz meg. A fentiekre tekintettel azok jelentése nem egyértelmű a felperes számára, nem tudja azokat egyértelműen megérteni és eldönteni, hogy a Tanács által vele szemben hozott intézkedések keretében hogyan járjon el.

2. A második jogalap nyilvánvaló értékelési hibán alapul.

- A Tanács nem bizonyította, hogy a felperes milyen módon részesül előnyben a Lukasenko-rendszerből, vagy azt milyen módon támogatja. Következésképpen a Tanács nem bizonyította, hogy a felperes a Lukasenko-rendszerből előnyben részesül, vagy azt támogatja.
- A Tanács nem bizonyította, hogy a felperes milyen módon felelős a civil társadalommal szembeni elnyomásért. Következésképpen a Tanács nem bizonyította, hogy a felperes felelős a civil társadalommal szembeni elnyomásért.
- A Tanács által szolgáltatott bizonyítékok többsége megbízhatatlan, pontatlan, illetve nem áll kapcsolatban a felperessel vagy a jegyzékbe vétel indokaival.

3. A harmadik jogalap a hátrányos megkülönböztetés tilalma elvének megsértésén alapul.

4. A negyedik jogalap az arányosság elvének megsértésén alapul.

5. Az ötödik jogalap az indokolási kötelezettség megsértésén alapul.

⁽¹⁾ HL 2022. L 153., 77. o.

⁽²⁾ HL 2022. L 153., 1. o.

2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – QT kontra EBB

(T-529/22. sz. ügy)

(2022/C 389/25)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: QT (képviselő: L. Levi ügyvéd)

Alperes: Európai Beruházási Bank (EBB)

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- a jelen keresetet nyilvánítsa elfogadhatónak és megalapozottnak;
következésképpen
- semmisítse meg a 61 186,61 euró összeg visszatérítéséről szóló 2021. szeptember 28-i határozatot és a felperes közigazgatási jogorvoslatát elutasító 2022. május 20-i határozatot;

- kötelezze az EBB-t a behajtott összegek visszafizetésére, ezen összegeket késedelmi kamattal növelve, a késedelmi kamat mértéke pedig az Európai Központi Bank által alkalmazott kamatláb két százalékponttal növelt értéke;
- az EBB-t kötelezze az összes költség viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

Az Európai Beruházási Bank (EBB) 2021. szeptember 28-i, az iskoláztatási támogatás, az eltartott gyermek után járó támogatások és az ezekhez kapcsolódó előnyök címén jogalap nélkül kifizetett 61 186,61 euró összeg visszatérítéséről szóló határozata elleni keresetének alátámasztása érdekében a felperes négy jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap a jogi aktus kibocsátója hatáskörének hiányán alapul.
2. A második jogalap az EBB személyi állományára alkalmazandó igazgatási rendelkezések (a továbbiakban: igazgatási rendelkezések) 16.3 cikkében előírt ötéves elévülési idő megsértésére vonatkozik.
3. A harmadik jogalap az igazgatási rendelkezések 16. cikkének megsértésén alapul, mivel az ötéves elévülési idő lejártán felül a behajtás feltételei sem teljesültek.
4. A negyedik jogalap az igazgatási rendelkezések 2.2.3. és 2.2.4. cikkének megsértésén, valamint nyilvánvaló értékelési hibán alapul.

2022. augusztus 30-án benyújtott kereset – Belarusian Potash Company kontra Tanács

(T-534/22. sz. ügy)

(2022/C 389/26)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: Belarusian Potash Company AAT (Minszk, Fehéroroszország) (képviselő: V. Ostrovskis ügyvéd)

Alperes: az Európai Unió Tanácsa

Kérelmek

A felperes azt kéri, hogy a Törvényszék:

- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 2012/642/KKBP határozat végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (KKBP) 2022/881 tanácsi végrehajtási határozatot ⁽¹⁾ a felperesre vonatkozó részében;
- semmisítse meg a belarusz helyzetre és Belarusznak az Ukrajna elleni orosz agresszióban való részvételére tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló 765/2006/EK rendelet 8a. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról szóló, 2022. június 3-i (EU) 2022/876 tanácsi végrehajtási rendeletet ⁽²⁾ a felperesre vonatkozó részében (a továbbiakban: megtámadott jogi aktusok); és
- a Tanácsot kötelezze az eljárás összes költségének a viselésére, ideértve a felperes részéről a védelméhez kapcsolódóan felmerült költségeket is.

Jogalapok és fontosabb érvek

Keresetének alátámasztása érdekében a felperes négy jogalapra hivatkozik.

1. Az első jogalap a jogszerűség elvének a megtámadott jogi aktusok általi megsértésén alapul.
 - A felperes neve jegyzékbe vételének indokai számos olyan kifejezést tartalmaznak, amelyeket sem a megtámadott jogi aktusok, sem az ítélkezési gyakorlat nem határoz meg. A fentiekre tekintettel azok jelentése nem egyértelmű a felperes számára, nem tudja azokat egyértelműen megérteni és eldönteni, hogy a Tanács által vele szemben hozott intézkedések keretében hogyan járjon el.

2. A második jogalap a hatékony bírói jogvédelemhez való jog és az indokolási kötelezettség megsértésén alapul.
3. A harmadik jogalap nyilvánvaló értékelési hibán alapul.
 - A Tanács által szolgáltatott bizonyítékok többsége megbízhatatlan, pontatlan, illetve nem áll kapcsolatban a felperessel vagy a jegyzékbe vétel indokaival.
 - A Tanács nem bizonyította, hogy a felperes milyen módon részesül előnyben a Lukasenko-rendszerből, vagy azt milyen módon támogatja. Következésképpen a Tanács nem bizonyította, hogy a felperes a Lukasenko-rendszerből előnyben részesül, vagy azt támogatja.
4. A negyedik jogalap az arányosság elvének megsértésén alapul.

⁽¹⁾ HL 2022. L 153., 77. o.

⁽²⁾ HL 2022. L 153., 1. o.

A Törvényszék 2022. augusztus 25-i határozata – Silgan Closures és Silgan Holdings kontra Bizottság

(T-415/18. sz. ügy) ⁽¹⁾

(2022/C 389/27)

Az eljárás nyelve: német

A kilencedik tanács elnöke elrendelte az ügy törlését.

⁽¹⁾ HL C 294., 2018.8.20.

A Törvényszék 2022. augusztus 25-i határozata – Silgan International és Silgan Closures kontra Bizottság

(T-808/19. sz. ügy) ⁽¹⁾

(2022/C 389/28)

Az eljárás nyelve: német

A kilencedik tanács elnöke elrendelte az ügy törlését.

⁽¹⁾ HL C 27., 2020. 1.27.

ISSN 1977-0979 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-518X (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU